

KMAG d.o.o. - PRODAJNI CENTER LJUBLJANA

Leskoškova 2, 1000 Ljubljana

Davčna št.: SI50680625

Kupec:

-

1000 LJUBLJANA

DŠ (za pravne osebe):

PREDRAČUN št. 22308-94191

Kraj in datum, Ljubljana, 31.12.2019

VIN št. vozila za naročeno vozilo: -



MODEL vozila	VOLVO V60 NEW
SERIJSKA oprema	V60 T8 2.0L TWIN ENG 390hp Inscr AT8
MI koda vozila	INSCRIPTION
PNO koda vozila	225BM130D119
BARVA vozila (Ext./Int.)	-
VRSTA vozila	72200 - Maple rjava / RC0000 - Black / Black
MODELNO leto	OSEBNI AVTOMOBIL
PROSTORNINA motorja (ccm)	2020
MOČ motorja (kW)	1.969
NOSILNOST (kg)	223,0
Št. VRAT	-
	5 / Št. sedežev (5)
CENA VOZILA brez DDV	EUR 59.344,26
BARVA brez DDV (doplačilo)	EUR 759,02
PRIPRAVA VOZILA brez DDV (doplačilo)	EUR 204,92
DODATNA OPREMA -OPCIJSKA brez DDV (doplačilo)	EUR <div> ZUNANJI STILSKI PAKET(1x) - 1.747,54 489:ŠPORTNI VOLAN Z UNI DECO OKRASNI VLOŽKI(1x) - 109,84 MCP6Q-PAKET XENIUM PRO (30, 117, 1075): ELEKTRIČNO STREŠNO OKNO, HEAD-UP DISPLAY, USNJENA ARMATURNI PLOŠČA(1x) - 2.468,03 MCP6B-PAKET INTELLISAFE PRO (132, 603): AKTIVNI TEMPOMAT S FUNKCIJO PILOT ASSIST DO HITROSTI 130 KM/H, BLIS SISTEM ZAZNAVE MRTVEGA ZORNEGA KOTA(1x) - 1.645,90 MCP6V-PAKET PRILAGODLJIVOSTI PRO (114, 346, 390, 874, 896): EL. OTROŠKE KLJUČAVNICE ZA ZADNJA VRATA, DRŽALO NAKUPOVALNIH VREČK, ELEKTRIČNO SKLOPLJIVI VZGLAVNIKI, ZADAJ, KLJUČAVNICA NA SOVOZNIKOVEM PREDALU, PAMETNI KLJUČ IN SISTEM VOŽNJE TER PROSTOROČNO ODPIRANJE / ZAPIRANJE PRTLJAŽNIH VRAT BREZ KLJUČA(1x) - 778,69 MCP5V-ZIMSKI PAKET PRO (273, 752, 869):DODATNI GRELEC (FFH) S TIMERJEM, OGREVANJE SEDEŽEV, ZADAJ, OGREVAN USNJENI VOLAN(1x) - 1.283,61 MCP5T-ZIMSKI PAKET (11, 63): OGREVANJE SEDEŽEV, SPREDAJ, OGREVANJE ŠOBE ZA PRANJE VETROBRANSKEGA STEKLA(1x) - 318,03 MCP6M-PAKET PRESTIŽNIH SEDEŽEV (10, 209, 384, 385, XCX0): ELEKTRIČNO NASTAVLJIV SOVOZNIKOV SEDEŽ, ELEKTRIČNO NASTAVLJIVA STRANSKA OPORA NA SPREDNJIH SEDEŽIH, MASAŽA LEDVENEGA DELA NA SPREDNJIH SEDEŽIH, ELEKTRIČNO NASTAVLJIV SOVOZNIKOV SEDEŽ S SPOMINOM, OBLAZINJENJE PERFORIRANO USNJE AGNES S FUNKCIJO HLAJENJA SEDEŽEV(1x) - 2.380,33 MCP6F-PAKET OSVETLITVE (65, 645) ZA T8 MOTORJE: VISOKOTLAČNO PRANJE ŽAROMETOV, LED AKTIVNI ŽAROMETI(1x) - 778,69 139: PARKIRNA KAMERA 360°(1x) - 959,84 140:VOLVO GUARD ALARM(1x) - 493,44 1033:HARMAN / KARDON PREMIUM SOUND(1x) - 959,84 236:LAMINIRANA STEKLA, STRANSKA IN ZADNJE + VODOODBOJNA(1x) - 904,92 870:PARK ASSIST PILOT + POMOČ PRI PARKIRANJU, SPREDAJ IN ZADA(1x) - 640,16 179:ZATEMNJENA STEKLA, VRATA ZADAJ IN PRTLJAŽNIK(1x) - 383,61 501:DAB RADIO(1x) - 301,64 ----- Dodatna oprema (skupaj): 16.154,10 </div>
POPUST brez DDV	EUR POPUST - ODOBRITEV VODJE - 7.645,90
VREDNOST SKUPAJ brez DDV	EUR 68.816,39
DDV 22%	EUR 15.139,61
SKUPAJ ZA PLAČILO	EUR 83.956,00

Vozilo je opremljeno z obvezno opremo.

Veljavnost predračuna: 3 dni

Plačilo izvršite na TRR: SI56-0292-3025-6046-190 odprt pri NLB D.D., SWIFT BIC: LJBASIX, UPN koda: GDSV.

Namen nakazila - Plačilo predračuna št.: 22308-94191, Sklic: SI00 62094191

Dobavni rok: 150 dni po plačilu avansa



UPN Koda QR

Zahtevana višina plačila AVANSA 10.000,00 EUR.

Opombe: -

Pred dobavo vozila mora kupec poleg celotne predračunske vrednosti vozila plačati tudi stroške priprave vozila ter morebitne prevozne in izročitvene stroške.

Predračun pripravil: GAŠPERIČ MATJAŽ (PRODAJNI SVETOVALEC), T:+386-1-5843-218, E:matjaz.gasperic@kmag.net



Kupec s svojim podpisom potrjuje, da je seznanjen s splošnimi pogoji, ki se nahajajo v nadaljevanju tega predračuna.

Soglašam, da me družbi KMAG d.o.o., Leskoškova 2, Ljubljana in VCAG d.o.o., Leskoškova 2, Ljubljana obveščata o novostih in priložnostih s področij, za katere na podlagi posredovanih podatkov ocenjuje, da se zanje zanimam in se zavedam, da lahko to soglasje kadarkoli prekličem pri katerikoli od navedenih družb.

Trgovec :

Kupec :

Splošni pogoji za prodajo motornih vozil

I. Predračun

1. Predračun velja kot neobvezna ponudba trgovca/dealerja v imenu in za račun družbe KMAG d.o.o. - PRODAJNI CENTER LJUBLJANA, Leskoškova 2, 1000 Ljubljana (v nadaljevanju »prodajalca«). Če predračun ni izdelan v informacijskem sistemu intranet KMAG d.o.o./VCAG d.o.o. nima pravne veljave in se zanj ne šteje, da je izdan v imenu in za račun prodajalca.
2. Spremembe oziroma dopolnitve naročila po predračunu so možne le, če so potrjene v pisni obliki s strani kupca in prodajalca.
3. Naročila kupec brez soglasja prodajalca ne sme prenesti na drugo osebo.

II. Cene in plačilni pogoji

1. Ta predračun se šteje za veljavnega in zavezujočega za prodajalca po tem, ko ga prodajalec potrdi kot dokončnega. Z vplačilom are ali avansa na podlagi potrjenega predračuna v času njegove veljavnosti je sklenjena prodajna pogodba pod določili potrjenega predračuna in teh splošnih pogojev. Vplačana ara ali avans se vračunata v končno ceno vozila.
2. Rok plačila kupnine in plačilo kupnine po prodajni pogodbi je bistvena sestavina pogodbe. V slučaju, da kupec ne vplača preostanka vrednosti predračuna pred predvidenim dnem izdobe, se pogodba šteje za razdrto po samem zakonu, prodajalec pa ima pravico zadržati aro in zahtevati povračilo škode.
3. V primeru, da prodajalec vozila ne more izdovati iz razlogov, na katere ni mogel vplivati, se pogodba razdre, kupec pa je upravičen do vračila vplačane are ali avansa.
4. Cene vozila so določene po ceniku na dan izdaje predračuna. Pred dobavo vozila mora kupec poleg celotne predračunske vrednosti vozila plačati tudi stroške priprave vozila ter morebitne prevozne in izročitvene stroške.
5. Plačila novih vozil ter zneskov are ali avansa se opravljajo izključno brezgotovinsko na transakcijski račun prodajalca KMAG d.o.o. - PRODAJNI CENTER LJUBLJANA, Leskoškova 2, 1000 Ljubljana navedenem na prvi strani tega predračuna ter kot je navedeno tudi na računu. Ne glede na zgoraj navedeno pa prodajalec lahko sprejme aro do višine 400 EUR ter avans po dogovoru, napisanem na odobrenem predračunu prodajalca. Gotovinska plačila preko zneska 0 EUR v enem dnevu niso dovoljena in prodajalec ne prevzema odgovornosti za gotovinska plačila preko tega zneska. Plačila s plačilnimi karticami so dovoljena maksimalno do zneska 0 EUR za vozilo. Prodajalec ne prevzema nikakršne odgovornosti v primeru drugačnega načina plačila. Vsa vprašanja, zahteve za pojasnila in pritožbe lahko naslovite na elektronski naslov: direktor@kmag.net.

III. Prevzem vozila

1. Prodajalec kupcu po prejemu dokazila o plačilu kupnine in stroškov iz točke II. teh splošnih pogojev sporoči, kdaj bo naročeno vozilo pripravljeno za prevzem in kraj, kjer ga kupec lahko prevzame ter določi rok, v katerem mora kupec vozilo prevzeti.
2. Kupec je dolžan pred prevzemom vozila preveriti ali le-to ustreza njegovemu naročilu in ali je opremljeno z obvezno opremo.
3. Šteje se, da je kupec prevzel vozilo s trenutkom, ko je podpisal potrdilo o registraciji lastništva in mu je prodajalec omogočil dejansko samostojno oblast nad vozilom.
4. Vse obveznosti in nevarnosti, povezane z lastništvom vozila, preidejo na kupca z dnem prevzema vozila, oziroma najkasneje z iztekom roka za prevzem vozila. Po preteku roka za prevzem ima prodajalec pravico odstopiti od pogodbe in zadržati aro ter zahtevati povračilo škode bodisi vztrajati pri prevzemu vozila in zaračunati ustrezno ležarino ter ostalo povzročeno škodo.

IV. Pridržek lastninske pravice

1. Vozilo ostane v lasti prodajalca do popolnega plačila celotne kupnine in stroškov iz točke II. teh splošnih pogojev

V. Garancijski pogoji

1. Natančnejše določbe in garancijski pogoji so določeni v vzdrževalni in garancijski knjižici, ki jo zastopnik ali prodajalec kupcu izroči ob prevzemu vozila. Vzorec garancijske knjižice je kupcu na vpogled pri zastopniku

VI. Varstvo osebnih podatkov

1. Kupec (oz. v primeru leasinga uporabnik vozila) s svojim podpisom na tem predračunu potrjuje, da je seznanjen, da je upravljavec osebnih podatkov navedenih na delovnem nalogu prodajalec družba KMAG d.o.o., Leskoškova 2, Ljubljana (kontakt pooblaščen osebe za varstvo osebnih podatkov: dpo@kmag.net), ki bo osebne podatke kupca posredoval tudi nacionalnemu uvozniku in distributerju za vozila VOLVO družbi VCAG d.o.o., Leskoškova 2, Ljubljana, (www.volvocenter.si, www.volvocars.com/si, kontakt pooblaščen osebe za varstvo osebnih podatkov: dpo@vcag.net), ki nastopa kot samostojni upravljavec osebnih podatkov, skupaj s prodajalcem KMAG pa tudi kot so-upravljavec osebnih podatkov. Upravljalca bosta kupčeve osebne podatke do preklica ali roka, ki je določen z zakonom, obdelovala za namen sklepanja in izvršitve pogodbe, za namen obveščanja stranke o ugodnostih in novostih upravljavca (enega ali obeh) ter za oblikovanje profilov, ki bo omogočilo koristnejše informacije za posameznika. Kupec je seznanjen, da lahko od upravljavca zahteva dostop do osebnih podatkov in popravek ali izbris osebnih podatkov ali omejitev obdelave. Prav tako je kupec seznanjen, da lahko ugovarja obdelavi in da ima pravico do prenosljivosti podatkov. Vse navedene pravice se lahko omejijo, če tako določa zakon. Kupec potrjuje tudi, da sklenitev pogodbe ne bo mogla biti nujno uspešna, če pogodbenemu obdelovalcu oz. upravljavcu ne razkrije svojih osebnih podatkov. Kupec potrjuje, da je seznanjen, da bosta lahko upravljavca osebne podatke kupca posredoval tudi svojim pogodbenim obdelovalcem: zunanji računovodski servis, oglaševalska agencija, tiskar, pogodbeni izvajalci komunikacijskih rešitev, drugim pooblaščenim serviserjem in trgovcem iz mreže Volvo
2. Kupec potrjuje, da je seznanjen, da ga lahko upravljavca KMAG d.o.o., Leskoškova 2, Ljubljana in VCAG d.o.o., Leskoškova 2, Ljubljana (eden ali oba) na podlagi svojega zakonitega interesa do preklica obveščata o novostih s področji, za katere na podlagi podatkov, ki jih je ali jih še bo posredoval, in podatkov o storitvah, ki jih je ali jih še bo koristil, ocenjujeta, da se zanje zanima. Kupec potrjuje tudi, da je seznanjen, da lahko kadarkoli, vključno ob podpisu, brezplačno ugovarja takšni obdelavi osebnih podatkov, pri katerikoli od navedenih družb. Kupec lahko pisno odjavo pošlje družbama KMAG d.o.o. ali VCAG d.o.o. ali za odjavo uporabi ustrezno elektronsko odjavo (npr. klik na odjavo, navedeno na dnu e-sporočila).
3. Kupec se zavezuje, da bo v primeru spremembe svojih osebnih podatkov, te spremembe sporočil družbi KMAG d.o.o. ali družbi VCAG d.o.o., in sicer najkasneje v roku 8 dni od spremembe.
4. Prodajalec KMAG in distributer VCAG se zavezuje, da bosta osebne podatke kupca hranila in varovala na primeren način, tako da ne bo prišlo do morebitnega neupravičenega posredovanja in zlorabe teh podatkov.

VII. Pristojno sodišče

1. Za reševanje sporov, ki izvirajo iz nakupa vozila je pristojno sodišče v Ljubljani